

Deu

Chapter 21

Burmese Interlinear

Reference: Burmese Judson Bible (1835)

၅၂၁	၅၂၂	၅၂၃	၅၂၄	၅၂၅	၅၂၆	၅၂၇	၅၂၈	၅၂၉
၅၂၁	၅၂၂	၅၂၃	၅၂၄	၅၂၅	၅၂၆	၅၂၇	၅၂၈	၅၂၉
၅၂၁	၅၂၂	၅၂၃	၅၂၄	၅၂၅	၅၂၆	၅၂၇	၅၂၈	၅၂၉

သင်၏ဘုရားသခင် ထာဝရဘုရား အပိုင်ပေး တော်မူသောပညာဖြင့်တွင်၊ လွတ်လပ်သောအရပ်၌ လူအသစ် ကောင်ရှိသည်ကို တွေ့၍၊ အဘယ်သူသတ်သည်ကို မသိ လျှင်၊

၅၃၀	၅၃၁	၅၃၂	၅၃၃	၅၃၄	၅၃၅	၅၃၆	၅၃၇	၅၃၈
၅၃၀	၅၃၁	၅၃၂	၅၃၃	၅၃၄	၅၃၅	၅၃၆	၅၃၇	၅၃၈
၅၃၀	၅၃၁	၅၃၂	၅၃၃	၅၃၄	၅၃၅	၅၃၆	၅၃၇	၅၃၈

သင်၌ အသက်ကိစ္စ၊ တရားသူကြီးတို့သည် ထွက်၍၊ ပတ်ဝန်းကျင်မျိုးစုံများတိုင်အောင် တိုင်းထွာ ရကမြည်။

၅၃၉	၅၄၀	၅၄၁	၅၄၂	၅၄၃	၅၄၄	၅၄၅	၅၄၆	၅၄၇
၅၃၉	၅၄၀	၅၄၁	၅၄၂	၅၄၃	၅၄၄	၅၄၅	၅၄၆	၅၄၇
၅၃၉	၅၄၀	၅၄၁	၅၄၂	၅၄၃	၅၄၄	၅၄၅	၅၄၆	၅၄၇

အသကောင်နှင့် အနီးဆုံးသောမျိုး၌ အသက် ကိစ္စတို့သည် ထမ်းဘိုးတင်ခြင်း၊ စခိုင်းခြင်းကို မပြုဘဲ သေးသော နွားသယ်ကို ယူ၍၊

၅၄၈	၅၄၉	၅၅၀	၅၅၁	၅၅၂	၅၅၃	၅၅၄	၅၅၅	၅၅၆
၅၄၈	၅၄၉	၅၅၀	၅၅၁	၅၅၂	၅၅၃	၅၅၄	၅၅၅	၅၅၆
၅၄၈	၅၄၉	၅၅၀	၅၅၁	၅၅၂	၅၅၃	၅၅၄	၅၅၅	၅၅၆

လယ်မလုပ်မျိုးစေ့ မကိုင်အောင် ရမေပတ် သော ချောင်းသို့ ဆောင်သွား၍၊ ထိုချောင်း၌ နွား လည်ပင်းကို ဖြတ်ပါမူ၊

5
 -သူတို့ကို -အကခြင်းမူကား လဝေိ [H3878](#) သားများ- -ယဇ်ပုရဇာဟိတ်များ [H3548](#) -နှင့်ချဉ်းကပ်ကကြိမ်မည်-သူတို့ [H5066](#)

-နှင့်ကောင်းချီးပေးရန် [H1288](#) -အမှဆောင်ရန်-သူ-ကို [H8334](#) သင်-၏ဘုရားသခင် [H0430](#) ထာဝရဘုရား [H3068](#) ရွေးချယ်တော်မူ၏ [H0977](#)

-အမှ [H7379](#) ခပ်သိမ်းသေ- [H3605](#) ဖြစ်လိမ့်မည် [H1961](#) သူတို့-၏နှုတ်လျှာ [H6310](#) -နှင့်- ထာဝရဘုရား [H3068](#) -နာမတော်-၌ [H8034](#)
 : ဝေိ [H5061](#) -နှင့်ခပ်သိမ်းသေ- [H3605](#)

သင်၏ဘုရားသခင် ထာဝရဘုရား အမှတော်ကို ဆောင်ရွက်စေခြင်းငှာ၎င်း၊ ထာဝရဘုရား အခွင့်နှင့် ကောင်းကျိုးပေးစေခြင်းငှာ၎င်း ရွေးချယ်တော် မူသော လဝေိသား ယဇ်ပုရဇာဟိတ်တို့သည် ချဉ်း၍ တရားတွဲခြင်းအမှ ရိုက်ပတ်ခြင်းအမှ ရှိသမျှတို့ကို စီရင်ဆုံးဖြတ်ရကမြည်။

6
 -အသတ်ခံရသူ [H0413](#) -သို့ [H7138](#) -နီးစပ်သူများ- [H1931](#) -ဖျိ [H2205](#) သက်ကိမြား- [H3605](#)

-ချောင်း-၌ [H6202](#) -လည်ခါးချိုးခံရသော [H3808](#) -နွားမငယ် [H3027](#) -အပေါ် [H0853](#) သူတို့-၏လက်များ- [H7364](#) -ကို [H7364](#) ဆေးကကြကကြိမ်မည်-သူတို့

အသကေဆင်နှင့် အနီးဆုံးသေမျိုးသား အသက်ကိဉ္ဇူ အပေါင်းတို့သည်၊ ထိုချောင်း၌ လည်ပင်း ဖြတ်ပိုင်းသော နွားမအပေါ်မှာ မိမိတို့လက်ကို ဆေးလျက်၊

7
 သွန်းခွဲကကြ [H8210](#) - [H8210](#) -မ [H3808](#) ငါတို့-၏လက်များ- [H3027](#) -နှင့်ပကြကကြိမ်မည်-သူတို့ [H0559](#) -နှင့်ဖကြကကြိမ်မည်-သူတို့

: အကြ [H7200](#) -မ [H3808](#) -နှင့်ငါတို့-၏မျက်စိများ- [H2088](#) -ကြ [H1818](#) -သွေး [H0853](#)

ငါတို့လက်သည် ဤအသွေးကို မသွန်း၊ ငါတို့ မျက်စိသည် မကြ။

8
 ထာဝရဘုရား [H3068](#) ရွေးနှုတ်တော်မူခဲ့-သင် [H6299](#) -အရာ- ကူသရလေ [H3478](#) -သင့်-၏လူမျိုး-အတွက် အပဖြဖဖြတော်မူပါ

ကူသရလေ [H3478](#) သင့်-၏လူမျိုး- [H7130](#) -အလယ်-၌ အပဖြကင်းသော [H1818](#) သွေး [H5414](#) ခွင့်ပပြတော်မူပါနှင့် [H0408](#)

: သွေး [H1818](#) -သူတို့-အတွက် [H1992](#) -နှင့်ပဖြလည်လိမ့်မည်

အိုထာဝရဘုရား၊ ရွေးတော်မူသော ကိုယ်တော် ၏လူ ကူသရလေအမျိုးကို သနားတော်မူပါ။ မသေထိုက် သောသူကို သတ်သောအပဖြသည် ကိုယ်တော်၏လူ ကူသရလေအမျိုးအပေါ်သို့ ရောက်စေတော်မူပါနှင့်ဟု မကြဆိုရကမြည်။ သို့ပပြု၍ အသက်ကို သတ်သော အပဖြလွတ်လိမ့်မည်။

17
 -သူး-အား: [H5414](#) -ပေးရန် [H5414](#) အသိအမှတ်ပြုမည်
 -မုန်းအပ်သူ-၏ [H8130](#) -သား- [H1060](#) -သားဦး [H1060](#) -ကို [H0853](#) -အကင်းမူကား

အဦးသီး [H7225](#) သူ [H1931](#) -အကင်းမူကား- -သူ-အတွက် တွေ့ရလိမ့်မည် [H4672](#) -အရာ- -ခပ်သိမ်း-၌ [H3605](#) နှစ်ဆ [H8147](#) -နှုတ်လျှာ [H6310](#)

- [H1062](#) : ကာဘုဂ ဗဒုဖု -သူ-အတွက် သူ-၏ခွန်အား [H0202](#)

မုန်းသမာယာ၏ သားသည် သားဦးဖြစ်သည် ဟု ဝန်ခံ၍၊ နှစ်ဆသော အမွေဥစ္စာကို သူ့အားပေးရမည်။ အကင်းမူကား၊ ထိုသားသည် အဘ၏ ခွန်အားအစဦး ဖြစ်၏။ သားဦးအရိပ်အရာနှင့် ဆိုင်ပ၏။

18
 -အသံ-ကို [H8085](#) နာခံသူ [H8085](#) မဟုတ်-သူ [H0369](#) -နှင့်ပုန်ကန်သူ [H4784](#) ဆူပူသူ [H5637](#) သား -ယောက်ျား-အတွက် [H0376](#) ရှိလျှင် [H1961](#) -သေအခါ-

: ဝါဒီ [H0413](#) -သူတို့-ထံသို့ [H0413](#) နာခံလျှင်-သူ [H8085](#) -နှင့်မ [H3808](#) -သူ-ကို [H0853](#) -နှင့်ဆိုးမကပြိမ့်မည်-သူတို့ [H3256](#) သူ-၏အမိ [H0517](#) -နှင့်အသံ-ကို [H0001](#) သူ-၏အဖ

အဘ၌ ဆိုးသောသား၊ ခက်ထန်သောသား ရှိ၍ မိဘစကားကို နားမထောင်သောသား၊ မိဘတို့ ဆိုးမသတ်လည်း ဆိုးမပြုကို မခံသောသားရှိလျှင်၊

19
 -သူ-ကို [H0853](#) -နှင့်ထုတ်ဆောင်ကပြိမ့်မည်-သူတို့ [H3318](#) -နှင့်သူ-၏အမိ [H0517](#) သူ-၏အဖ [H0001](#) -သူ-ကို [H8610](#) -နှင့်ဖမ်းကပြိမ့်မည်-သူတို့

: ကုမ္ပဏီ [H4725](#) သူ-၏နရော [H4725](#) တံခါးဝ [H8179](#) -နှင့်-သို့ [H0413](#) သူ-၏မျို [H2205](#) သက်ကံမြှား- [H2205](#) -သို့ [H0413](#)

မိဘတို့သည် ထိုသားကို ဆွဲကိုင်၍၊ မျို၍ အသက်ကပြိသူတို့ရှိရာ မြိုခါးဝသို့ ဆောင်ခွဲပေးလျှင်၊

20
 -နှင့်ပုန်ကန်သူ [H4784](#) ဆူပူသူ [H5637](#) -ဤ [H2088](#) ငါတို့-၏သား သူ-၏မျို [H2205](#) သက်ကံမြှား- [H2205](#) -သို့ [H0413](#) -နှင့်ပြောကပြိမ့်မည်-သူတို့ [H0559](#)

: အဗု [H5435](#) -နှင့်သောက်ကပြိသူ [H5435](#) စားကပြိသူ -ငါတို့-၏အသံ-ကို နာခံသူ [H8085](#) မဟုတ်-သူ [H0369](#)

အကျွန်ုပ်တို့သားသည် ဆိုးသောသူ၊ ခက်ထန် သောသားရှိ၍ အကျွန်ုပ်တို့စကားကို နားမထောင် သောသူ ဖြစ်ပါ၏။ စားကျွန်ုပ်သော သောက်ကျွန်ုပ်သော သူ ဖြစ်ပါ၏ဟု မျို၍ အသက်ကပြိသူအား လျှောက်ဆို ရမည်။

21
 -[H0068](#) -[H0376](#) -[H3605](#) -[H7275](#)

[H3478](#) -[H3605](#) -[H7130](#) -[H7451](#) -[H4191](#)

-[H3372](#) -[H8085](#)

မြို့ဦးအစုအဝေးအပေါင်းတို့သည် ထိုသားကို ကျောက်ခဲနှင့်ပစ်၍ အသေတော်ရကပြန်။ ထိုသို့ သင်တို့ တွင် ဒုစရိုက်အပစ်ကို ပယ်ရှားသဖြင့်၊ ကုသရလေအမျိုး သားအပေါင်းတို့သည် ထိုသိတင်းကို ကြိုး၍ ကြောက်ရွံ့ခြင်း ရှိကပြန်မည်။

22
 -[H4191](#) -[H4194](#) -[H4941](#) -[H2399](#) -[H0376](#) -[H1961](#) -

-[H6086](#) -[H0853](#) -[H8518](#)

သထိုက်သော အပစ်ရှိသောသူကို သစ်တိုင်၌ ဆွဲ၍သတ်လျှင်၊

23
 -[H6912](#) -[H6086](#) -[H5038](#) -[H3808](#)

-[H3808](#) -[H8518](#) -[H0430](#) -[H7045](#) -[H1931](#) -[H3117](#) -[H6912](#)

-[H5414](#) -[H0430](#) -[H3068](#) -[H0127](#) -[H0853](#)

-[H5159](#)

အသကေဇင်ကို သစ်တိုင်၌ တညဉ်လုံးထား ရ။ ထိုနေ့ခင်းတွင် မဖြည့် ဆက်ဆက်မျှပြုရမည်။ သစ်တိုင်၌ ဆွဲထားခြင်းကို ခံရသောသူသည် ကျိန်ခင်းကို ခံရသော သူဖြစ်၏။ သင်၏ဘုရားသခင် ထာဝရဘုရားသည် သင့်အမွေခံစရာဘို့ ပေးတော်မူသော ပြည်သည် မည်သည့် ညူးစမည် အကခြင်း ထိုသို့ပြုမည်။